



残暑もゆるみホーレン草の生育に適する気候となりまし。

土壌の適性は広いのですが酸性に特に弱いので、苦土石灰を一平方メートルあたり二〇〇グラム以上入れて中和します。基肥は種まきの十日くらい前に堆肥一三〇グラム、化成肥料八〇―一五〇グラムを入れて土とよく混ぜます。

種子は発芽を良くするため一昼夜水につけてから、布にくんで冷蔵庫に入れ白い根がのびまくら



ホーレン草

においてまきます。まき床は八〇センチくらいの畦（うね）をつくらせて、すじまき、またはばらまきとす。うすく土をかきます。普通五―六日で発芽するが乾燥するような二―三日間（かん）水しします。発芽後は七十日ごとに間引きし葉が軽くふれ合程度にします。追肥は本葉四枚ころに化成肥料を一平方メートル三〇グラム施しますが、他に液肥（ハイポネックスなど）を与えると葉色も良くなります。

本葉五―六枚ころから密生したところ間引いて利用し、十五枚で収穫します。

(園芸センター)

### セシナーを開催

昨年、三島郡和島村の八幡林遺跡から「沼垂城」など書かれた墨痕跡や木簡が出土しました。これは新潟市の沼垂の地との関連や「沼垂の柵」の存在など新潟の古代の歴史を解明するうえで画期的な発掘とされています。

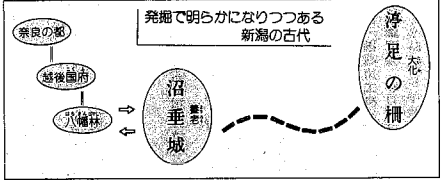
新潟市では、近年、六地山、小丸山、的場、大森、山木戸などの遺跡をあいつつ発掘、なかでも小新の的場遺跡は、古代国家によって管理された八世紀前半から十世紀の全国にも例のないタイプの大漁業基地遺跡であることが明らかになりました。

今、明らかになりつつある新潟の古代にたぐさんの市民がロマンをいだいています。

## 新潟古代のロマン 沼垂の柵を求めて



八幡林遺跡の木簡「沼垂城」



### 古代史セミナー

- ◎沼垂の柵と八幡林遺跡  
日時 10月5日午後2時～  
会場 万代市民会館  
講師 金子拓男さん(新潟江南高校教諭)
- ◎新たな越後古代史像―沼垂の柵から沼垂城へ―  
日時 10月11日午後6時半～  
会場 万代市民会館  
講師 小林龍二さん(新大入文学部教授)
- ◎謎える新潟のルーツ―最近の市場の遺跡調査へ―  
日時 10月18日午後6時半～  
会場 中央公民館  
講師 甘粕 健さん(新大入文学部教授)
- ※申し込みはそれぞれ当日会場へ
- ◎遺産  
◎古代国家と城柵  
日時 10月23日午後2時～  
会場 万代市民会館  
講師 阿部健平さん(国立歴史民俗博物館教諭)
- ※申し込みは当日会場へ
- ◎写真パネル展示  
9月24日～10月2日は市役所本館ロビーで、10月3日～23日は万代市民会館で展示。  
内容は新潟市と周辺の遺跡分布地図、八幡林遺跡、小丸山遺跡、的場遺跡、大森遺跡、六地山遺跡、ほか
- ◎現地学習室  
11月3日に八幡林遺跡、和島村歴史民俗資料館、良寛の里などで現地学習。講師は金子拓男さん(新潟江南高校教諭)。申し込み方法は本紙で後日お知らせします。
- 問い合わせ 現地学習室は中央公民館(☎223-7070)、そのほかは郷土資料館(☎228-3258)へ



黄道十二宮(1887)

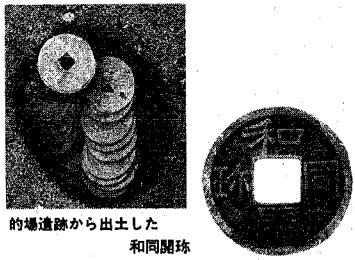
### 市美術館 アルフオンス・ミュンシャ展 作品紹介①

八幡林遺跡の木簡「沼垂城」

ミュンシャ様式の一つに流麗な曲線があげられます。際立って優雅な横線の女性の髪に注目しましょう。写実的に描かれた風になびく髪のはしはだいに平面的でグラフィックな曲線となり、周りの装飾文様とけあいます。

また、ミュンシャは背景によく円形をつかいます。この作品ではそこに黄道十二宮(うお座やおひつじ座など十二の星座)に分割して一年を月ごとに区切った暦として表したものを描きました。十九世紀の終りを告げるカレンダーとして、パリの街を飾ったのです。

会期 十月二十日まで(月曜日休館)  
但し月曜日が祝日の場合は火曜日が休館。祝日は休館。  
開館時間 午前九時～午後四時半  
観覧料 一般八百円、大学・高校生六百円、小・中学生四百円



的場遺跡から出土した和同開珎



的場遺跡

鳥屋野湯 キャンペーン 91

期日 九月二十九日

鳥屋野湯ウォッシング：乗船ウォッシング午後一時。乗船ウォッシング鳥・魚・草。シンポジウム鳥・魚・草

木視点から鳥屋野湯を考へる「三年経四時」、天寿園で、鳥屋野湯で残れたヒンと、の試食と話し合い(午後七時)、天寿園で、千五百円必要。ティアーを生かしたいイベントをつつてみませんか。

申し込み 社会教育課(☎内線3255番)へ

抽選券 九月二十七日午後三時～四時  
会場 東区公民館  
賞金 一等：三千円の図書券十本、二等：二千円の図書券十本、三等：千円の図書券二十本、四等：五百円の図書券二十五本  
問い合わせ 清掃課(☎内線2754番)へ

27日(土)かん鳥の抽選会 抽選券に交換していただけます。当選券については換して下さい。

### 市民憲章 わたしたちのめざす新潟

信濃、阿賀野のゆたかな川の流が海にそそぎるところ、ここがわたしたちのまち新潟。日本海に沈む夕日が美しい。海のかなたの国くにむけて開かれたこの港まちは、流れのほとりの木のように、よいよ育ち、栄えている。人びとは、昔から、力を合わせ、おぼろしく、この自由な開かれたまちを築いてきた。

さあ、わたしたちも、いま、たしかに一歩を踏み出そう。わたしたちが望む新潟をめざして、

ゆたかな海の幸と田畑のみり、新潟は、自然がいかにされ、まもられるまち。  
働く喜び、憩いの静けさ、新潟は、活気にあふれ、落ちつきのあるまち。  
すこやかな生活は、わたしたちすべての願い。新潟は、みんなで生きるために、助け合うまち。  
はくむ心、いのちを育てる。新潟は、一人ひとり大切にされ、いかされるまち。  
海のむこうは、友となる国だ。わたしたちは、世界の平和のかけ橋となる。  
(平成元年4月1日制定)

新潟⇄平壤 チャーター便  
新潟空港から初めて朝鮮民主主義人民共和国の平壤へチャーター便が運航します。万葉台、妙香山など散策してみませ

日時 10月23日～26日  
乗客 150人 旅行代金 283,000円  
募集締切 9月30日  
問い合わせ 市空港対策室へ

新潟西ライオネスクラブ チャリティーバザー  
日時 9月26日午前11時～  
会場 東北電力グリーンプラザ  
※新品同様の中古衣料など多数出品  
問い合わせ 事務局(☎225-2131)へ

シンクロナイズド・スイミング ジュニア会員募集  
会場 鳥屋野総合体育館屋内プール  
対象 背泳ぎ、平泳ぎを25メートル泳完できる小学生の女子  
会費 月1,200円  
申し込み 往復はがきに9月30日(必着)までに住所、氏名、年齢、電話番号、学校名、学年を明記し、市水泳協会シンクロナイズド部 高橋綾子さん(女池3-65-16☎283-5845)へ

文化エッセイ 「私にとっての文化」作品募集  
応募資格 18歳以上  
応募方法 400字詰原稿用紙5枚程度にまとめ、本文原稿の前に住所、氏名、電話番号を記入し、9月30日(消印有効)までに新潟県県民生活課文化推進室(新光町4-1 ☎285-5511内線2137番)※優秀作品には賞があります。

チャリティサポーター 実行委員会 スタッフ募集

ひまわりクラブ(学園祭) 指導員を募集しています。大形ひまわりクラブで指導員を募集しています。問い合わせ 福祉課(☎内線2607番)へ